

Zeitschrift: Schweizer Heimwesen : Fachblatt VSA
Herausgeber: Verein für Schweizerisches Heimwesen
Band: 54 (1983)
Heft: 8

Titelseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

8

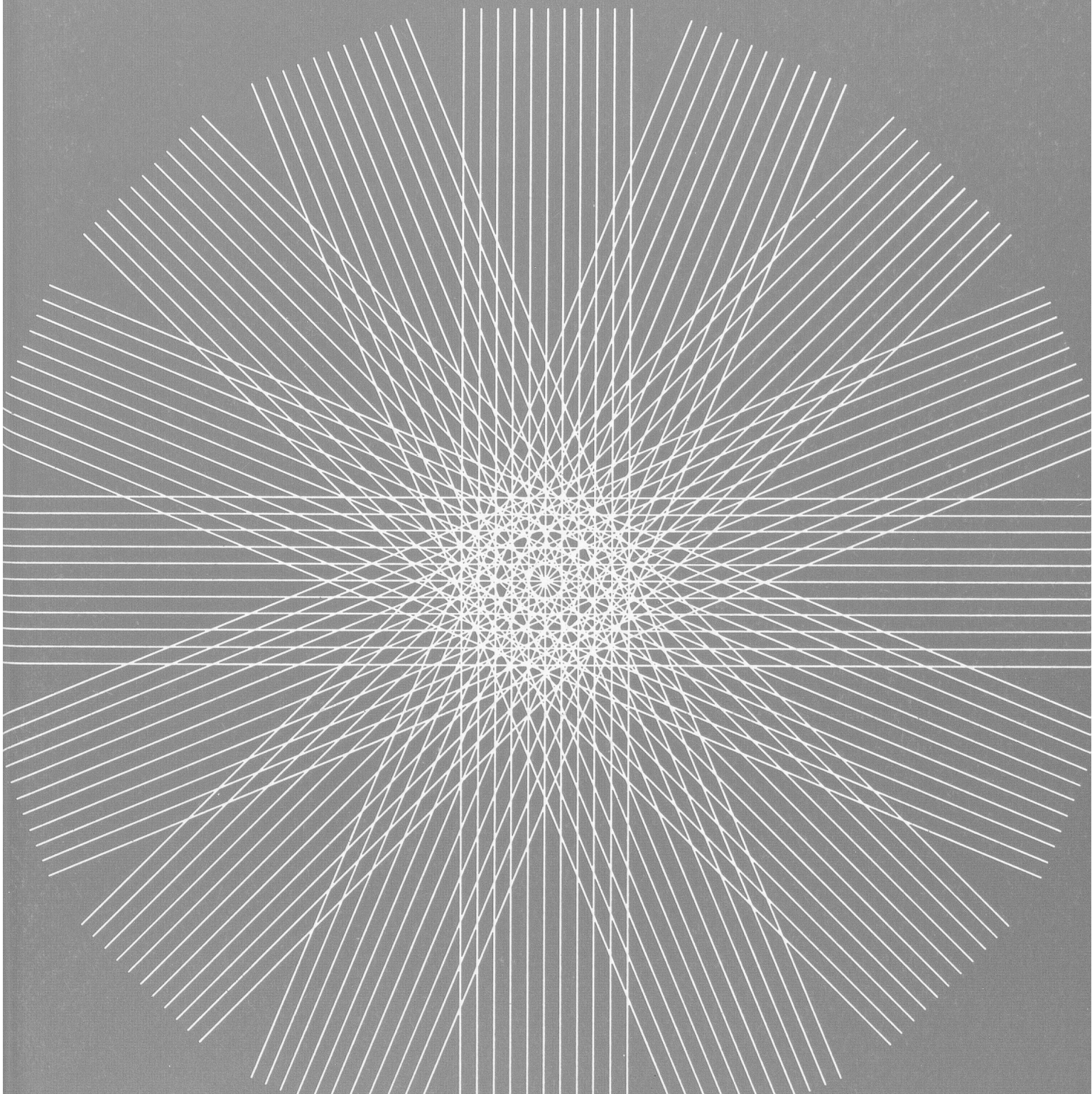
August 1983 54. Jahrgang

Schweizer Heimwesen

Fachblatt VSA

Offizielles Organ des
Vereins für Schweizerisches Heimwesen und der ihm
angeschlossenen Regionalverbände und Fachgruppen

1845 8



50 Jahre GV

WÄHREND DEN
30 SEKUNDEN IN



DENEN SIE DIESEN TEXT LESEN, WERDEN 0,78 KG WÄSCHE GE-
WASCHEN, 3,4 TELLER GEREINIGT, 2 CHIRURGISCHE INSTRUMENTE
DESINFIZIERT UND 0,15 m² FUSSBODEN GEPFLEGT; NATÜRLICH AUF
WIRTSCHAFTLICHSTE UND HYGIENISCHSTE WEISE: MIT

HENKEL - GROSSVERBRAUCHER - PRODUKTEN

SO GEHT DAS SCHON SEIT 50 JAHREN. DANKESCHÖN, DASS SIE
UNSERE GROSSVERBRAUCHERIDEE UNTERSTÜTZEN.

HenkelGV
Hygiene mit System
L'hygiène systématique **Henkel**

Henkel & Cie AG • Tel. 061 84 0111 • 4133 Pratteln 1
Grossverbrauch • Consommation en gros • Consumo all'ingrosso

Adia Medical – Pour pallier avec efficacité les absences de personnel dans les hôpitaux

Cliniques et médecins sont toujours plus nombreux à
recourir à Adia Medical, un service spécialisé d'Adia
Interim, pour combler les vides qui se produisent fréquem-
ment dans les rangs du personnel. Adia Medical tient en
effet à leur disposition des intérimaires spécialisés dont
les qualifications ont été éprouvées et qui sont prêts à
entrer en fonction soit immédiatement, soit à une date à
convenir, pour une période de brève ou de longue durée.

Adressez-vous à la succursale Adia la plus proche de
chez vous pour retenir les collaboratrices ou collabora-
teurs dont vous avez besoin. Vous n'aurez à vous pré-
occuper de rien d'autre. Nous facturons uniquement les
heures de travail effectif et prenons à notre charge les
prestations sociales et les indemnités de vacances.
Nous attendons votre appel.

Adia Medical
Un service d'Adia Interim

Aarau, 064/24 36 26. Baden, 056/22 39 05. Bâle, 061/22 21 06. Berne, 031/22 80 44. Bienne,
032/22 44 66. La Chaux-de-Fonds, 039/22 53 51. Genève, 022/21 71 77. Lausanne, 021/20 43 01.
Lugano, 091/23 90 84. Lucerne, 041/23 08 28. Neuchâtel, 038/24 74 14. Olten, 062/22 26 44. St-Gall,
071/22 29 56. Schaffhouse, 053/5 33 36. Soleure, 065/22 69 69. Vevey, 021/52 86 07.
Winterthur, 052/23 94 48. Zurich, 01/211 41 41.

ADIA medical





Für Diabetiker
... und alle
die Zucker meiden
wollen!

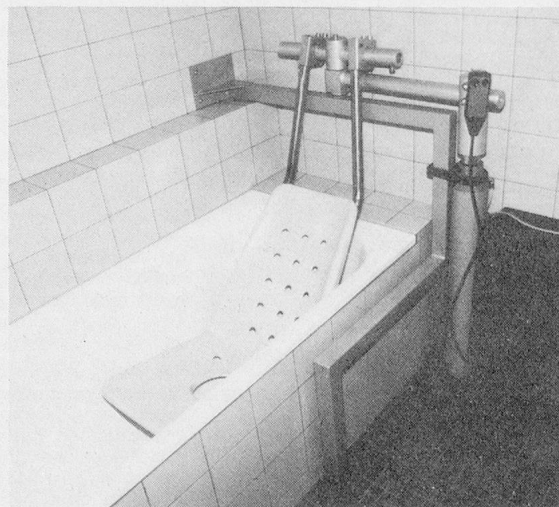
fischlin
Hersteller feiner Konfitüren

Für Konfitüren mit und ohne Zucker

FISCHLIN AG, ARTH
Tel. 041/82 13 77/78
Telex 868 396

FATIMED

ENDLICH ein brauchbares Überführungssystem
für bestehende Badewannen



Das abgebildete Modell FATIMED-Lifter Privat eignet sich speziell für bestehende Badezimmer mit tiefen, eingemauerten Wannen.

Der Anbau erfolgt durch uns, mit einem Zeitaufwand von ungefähr einer Stunde. Nur ein Elektroanschluss 220 V Lichtstrom wird benötigt.

Die behinderte Person setzt sich ausserhalb der Wanne in der selbst gewählten Sitzhöhe auf den anatomisch geformten Badesitz aus Polyester und wird auf Knopfdruck bequem und sicher in die Badewanne übergeschwenkt und abgesenkt. Leichtbehinderte können sich selbst bedienen. Das Aussteigen erfolgt auf die gleiche Weise.

Wichtiger Hinweis für das Pflegepersonal

Diese Einrichtung macht Ihre ungünstige Badewanne für Pflegebetrieb echt brauchbar, da über der Wanne in jeder gewünschten Höhe gearbeitet werden kann.

Unsere Badesysteme können auch in Miete abgegeben werden!

Verlangen Sie Unterlagen: **FATIMED AG, Postfach 49, CH-4144 Arlesheim, Telefon 061 72 22 27**

**Für die obligatorische Versicherung Ihrer Mitarbeiter gegen Unfall (UVG)
sind Sie bei der Krankenkasse Helvetia an der richtigen Adresse**



Wir bieten Arbeitnehmern und Selbständig-erwerbenden den im neuen Unfallversicherungsgesetz UVG festgelegten Versicherungsschutz. Ebenso erhalten Sie bei uns günstige Zusatz- und Ergänzungsversicherungen zu den obligatorischen Minimalleistungen der UVG-Versicherung. Über 1,2 Millionen Versicherte vertrauen uns. Auch Sie können auf unsere Zuverlässigkeit zählen.

Lassen Sie sich beraten oder verlangen Sie unsere Dokumentation.

Wir interessieren uns für Ihre Dokumentation / Beratung über die neue Unfallversicherung UVG.

Name/Firma

Telefon

Adresse

Einsenden an: Krankenkasse Helvetia, Abt. Kollektivversicherungen, Stadelhoferstrasse 25, 8024 Zürich, Tel. 01 / 252 77 30

Helvetia
Krankenkasse

**Auch fürs UVG
zur Krankenkasse
Helvetia**